

NOA

pentru

MINTE, INIMA ȘI LITERATURA.

Nro. 28.

Dumineca 9. Iulie.

1839.

Carol

Archiduca de Austria

Карол Август, Август де Австрия фига Амператрала Леополд ала И-леа ши фрателе Амператрала Франциск, веститла ачест ероу дин Баваря ностра, Август де Тешен, Генералфелдмаршал, с'ащ нзскът ла 5. Септ. 1771, ас антраг ан карьера милитрфаскя ан Бельж, шнде Команда авангардеа Принцрала Кобург, джнд анкз де ашнчї семне де але сале таленте милитрфешї ши де екрекцие. Пшчин дшпз ачееа сз фккш джнса губернатор ан Бельж ши Фелдмаршаллїтенант а Амперзциеї, ла 1796 Фелдмаршал, iar дшпз ачееа прїїмі асшпрз'шї команда примарз ла ошїрїле австриаче дела Раїна ши ла арміа Амперзциеї. Карол фккш маї мвалте ловїрї порочїте ампротїва генералрала фрнчїеск Мореау ла Раштад, пе генерала Журдан ла взтш ла Имберг, кїрцесрг шчл. оастеа францоуеаскз о ашсз ан неоржн-авїалз, пе Жрдан ши Моро аї сїлі асз траце песте Раїна, шї рзсвоїла ачест еолат де шїрїнцз ала анкоронз кшпрїнзона

ан мїжлокш ернїї Келш ла 1797. Ан времеа ачестор їсбнде кшїгате ан Церманїа, норокш пзрїїнеа генералрала Наполеон Бшншпарте ан Італїа. Карол меарсз антр'аколо ан Феврварїе ала аншлї поменїт, iar ан Априліе сз анкїларз прелїмїнзрїле пзчїї ла Леобен. Дшпз конгресш ачел фзрз шрмзрї фолосїтоаре дїн Раштад, Карол ан аншл 1799 сз пшсз iarш ан капшл ошїрїлор сале, взтш пе генерала Жрдан ан Швабіа ши маї взртос ан ловїреа дела Штокаш арзтз че поате джн-сш. Пшчин дшпз ачееа сз арзтарз талентеле лшї милїтрфешї антр'о лшмїнз маре ампротїва генералрала Масена ан Вавецїа. Сшнзтатеа са чеа стрїкатз ала сїлі ла 1800 а пзрзсї кшмпш рзсвоїралаї, кшнд апої фш ншмїт де генерал губернатор ан Боемїа; дар абеа сз депзртз джнса дела ошїрї, кшнд шї кшпрїнсз дсшнздежде пе тршпе, каре тоатз анкредїнцареа са о ашеза ан тршнса. (Вжт поате шн ашх пштернїк!) Дшпз ненорочїта ловїре дела Хошена лїнден, францоуїї нзвзлїрз ан Австріа. Ан стареа ачееа ангесїтоаре Карол фш оржншїт дїн нос ан капшл арміеї, пе каре са ле адшнз, аншфамншале кшрат

ноз. Пе зрмз прїїмі джнса прелїмїнзрїле пзчїї, каре шї фсцерз антзрїте прїн пачеа дела Дїневіа, дзпз каре сз фзкз Міністрз де рзсвоїз. Монзментзла, каре ла пропозиція Країзлзї Швеціїї ан дїета дела Регенсзург ла 1802, ера сз їсз рїдїче ка мжнтзїторїзлзї Церманїї, ел нз'а прїїмі. Фїїнд маїнаїнте шї Магїстрз ал ордзлзї немцеск, ачестз вреднїчїе ла 1804 оаз дато фрателзї сзз Архїдзчїї Антонїе. Ан рзсвоїзла дела 1805, Карол командз о арміе азстриакз ан Італїа ампротїва азї Масена. Ан времеа кжнд требїле ан Церманїа лза о старе кз тотзла ненорочїтз, їар Наполеон стрзвзтзсз ан їнїма провінціїлор азстриаче, Карол фзкз ампротїва маршалзлзї Масена бірзїтоареа лобїре ла Калдїеро шї азї трасз оастеа спре апзрареа провінціїлор каре анкз Наполеон нз ле кспрїнсесз. Дзпз пачеа дела Позжон, ел сз фзкз презїдент ан сфатзла де рзсвоїз шї Ценералїсїмзсесте тоате арміїле азстриаче. Ан рзсвоїзла дела 1809 джнса антрз ла Априліе кз пзтереа чеа де фрзнте азстриакз ан Баварїа. Аїчї авз ел ампротїва са пе тоатз оастеа фржнчєаскз командатз де Наполеон, кжнд шї зрмз о лзптз де чїнчї зїле преаднвершзнатз шї сжнцєроасз ла Вкмїа, ан каре пе лжнз тоате сілїнцєле азстриачїї рзмасзрз бірзїцї. Ла 21. шї 22. Маїз кжпїгз Карол сазвїта шї крзнта бірзїнцз ампротїва азї Наполеон ла Асперн, антрз каре ел пе францозї кз пердєре маре азї арзнкз андзрзпт песте дзнзрє; дар лобїреа дела Ваграм авз зн капет ненорочїт. Ансз рєтрацєреа азї Карол шї атзнчї сз фзкз ан чєл маї езн рїнд антрє лзптє не'нчєгате пзхнз ла Знїїм, зндє лобїреа фз антрєрзптз прїн анчє-

тареа де арме (induciae). Пзцїн азп ачєаста Карол депзсз командз прїмарє, шї де атзнчї нїчї нз маї стзтз ан капзла арміїї. Дзпз антоарчєреа азї Наполеон дїн Елєа, джнса фз кжтєва време гзбєрнатор ан Могзнцїа. Ан анзла 1815 сз кзсзторї кз Прїнцєса Хєнрїєта де Нагаз-Калєзург, дела каре ї саз нзкзт патрз фїї шї доаз фїїчє. Ла 1830 Сєптем. 15. шї 16. саз цжнзт сзрєзтоаре їзкїлациїї де 50 анї, кзтрз рєїментзла ал трєїлєа де пєдєстрїмєа, ан чїнтєа азї Карол, каре пропрїєторїз ал ачєлзїаш; джнса саз афлат де фацз ла ачєастз цєрїмонїє шї кз ачєст прїлєж фзкз фзндациє пєнтрз 10 фєтїцє де а офїцєрїлор фзрз авєрє, ка пєнтрз крєшєрєа фїєцєкзрїа сз сз кєлтзїаскз кжтє 150 Ф. арз. Ан лїтератзрєа мїлітзрєаскз ш'аз кжпїгат Карол зн нзмє вєстїт прїн картєа са: „Grundsätze der Strategie.“ (Wien 1814, 3 Bände) апої: „Die Geschichte des Feldzugs vor 1799 in Deutschland und in der Schweiz (2 Bde., Wien 1819.)

Kátrá cinstita Redakcie.

Зз марє мзлцзмірє чїтїїз нзмзрзла 18. а Газетїї ноастрє ан картє саз адзс антрєкартє знїлор Бзрвацї дєспрє прїчїнїлє сзрзчїрїї Ардїлєнїлор. Ачї дєшкїсз Ч. Рєдакцїє зн прїлєж де свзтзїрє ла тот їзкїторїзла де оменїмє. Нз вої сз ворбєск де азцї мїї маї пзцїн кзнокзцїї, чї дєспрє ромжнїї Банзцїкнї ампрєжрзла Бжршєцзлзї, антрз карїї шї єз вєцзєк. Ачєстз сзпт знд

окрмѣре зрваріалз кѣ нѣмціи фіида, то-
тѣш кѣ мѣлт аѣ рѣмас андрѣпт. При-
чина мисе вѣде а фі о кредіуцз дешартз
ші 8н феаіѣ де фаталісм де тот Орбіто-
рїѣ: Прѣнкѣ нѣ врѣ кѣ гѣндѣл сѣ мѣргз
маі департе декѣт татѣл сѣѣ, прѣкм ші
ачѣста нѣ маі де парте декѣт моші ші
сѣргмоші лѣї; ші аша кѣнд те зїці ла Ро-
мѣн астѣзі, поці креде фѣрѣ аншѣлѣ-
чїѣне, кѣ аша іаѣ фост Стартѣ лѣї ші
анайнте кѣ 100 де анї. Дакѣ нѣ-ва ці-
нѣ тоамна пѣн? ла крѣчѣн, пѣмѣнтѣл лѣї
нѣї анѣрѣкат кѣ бѣкате, іар кѣ кѣкѣрѣзѣл
сѣ траѣе пѣн? ла сѣмпетрѣ. Тоате лі-
пѣле анѣлѣї ле хотѣрѣѣне ан тоамнѣ спрѣ
деплініре, тоате даторїіае ачї сѣ вор пазті.
Іар? кѣнд вѣде прѣнѣл анфлорїт, ваї маї-
кѣ! чїнѣї ка ѣл, кѣ акѣма ва фі де тоа-
те, ші прѣнѣл дѣпѣ рѣгѣла лѣнѣшілор нѣ
чѣре нїчї о сѣдоаре. Анѣз пѣнѣ ан тоам-
нѣ мѣлате сѣ антѣмплаѣ. Грѣѣ нѣї, сѣѣ
фоарте пѣцін, кѣ нѣ сѣѣ сѣмѣнат ан
врѣме, кѣкѣрѣзѣл фіида тѣрѣїѣ пѣс, аѣ
рѣмас ансіложїт ші аша ла гѣсаѣе ші
брѣма. Фроліае прѣнѣлѣї де вѣнт рѣсѣ-
рате, аѣ сїнгѣр родѣл де омїзі мѣнкат.
Шї че зїче атѣнѣа рѣмѣнѣл ачѣстѣ воїа
лѣї дѣмнѣзѣѣ, дїн астѣ пѣле нѣмаї пѣ-
тем ѣші. Сѣ зїтѣ ла 8н сак дої де грѣѣ;
сѣѣ де кѣкѣрѣзѣл, ші сѣ мѣнгѣе андѣшѣрт:
доарѣ ам ва фі дѣстѣл пѣсте ан? ва ан-
кѣ ші дїн ачѣстѣ вїнде жѣмѣтате кѣ пре-
цѣл мїк, ші де ачї, че ва врѣ дѣмнѣзѣѣ.
Анѣз нїчї поѣтѣл пацілор наѣ трѣкѣт кѣ
тотѣл, ші лѣї і сѣѣ голїт сакѣла де бѣ-
кате, апої ан зрѣмѣ хаїда! іа ванї кѣ ка-
мѣтѣ андоїтѣ, дѣте ла спѣкѣланці ші
кѣмпѣрѣз кѣ 4 ші кѣ 5 Фл. че ан врѣмѣ
са кѣ 1 Фл. 30 кр. сѣѣ кѣ 2, ціаї фї
пѣтѣт кѣціга; аша тѣмпѣл де акѣ-

ма трѣїнда пе сокоата тѣмпѣлѣлѣї
вїїторї сѣ кѣфѣндѣл ан дѣторїї бїѣтѣл
рѣмѣн ка ан норої, ші кѣ анї нѣсѣ поа-
те спѣла де рѣїнѣ.

Дѣчї Сателе мїлітѣрѣї дїн прѣжѣр
окѣпарѣ де осѣнда ачѣста прїн бѣна о-
рѣндѣїалѣ а Стѣпѣнїрѣї. Ачї нїсѣ порѣн-
чѣѣе ка дїн рѣгѣламент: Сѣтѣнїлор! мѣне
ла арат, ла сѣмѣнат, сѣѣ ла алтѣ лѣ-
краре пѣнтрѣ сїне анѣшї; апої сѣ вѣзї
верѣаоа де алѣн че сїлѣ бїне фѣкѣтоаре
кѣпрїнде. Пѣнтрѣ анѣл вїїторї сѣ іа дѣла
тоатѣ каѣа атѣтеа бѣкате, кѣт ва трѣбѣї
пѣнтрѣ Фамїліа антрѣгѣ; ва анѣз чѣї маї
де фолос, анѣз пѣнѣ акѣм ла ної слаб
бѣгат ан самѣ: Сїнгѣр Штаб-Офїцѣрїѣ
вїида ан Сат сѣ дѣче прїн каселе Мѣр-
їнѣнїлор (Гранїчѣнїлор) каѣтѣ ла кѣре-
ценїа дѣрѣлѣї, ла рѣндѣїала кѣшї; каѣтѣ
сѣѣ пат, аѣ нѣ ва вѣдѣ во клоуѣ де гѣї-
нѣ, рауѣ, гѣкѣз, тѣтѣкѣ, ші алтеле; ші
ваї де ачѣлеа кареле нѣ сѣѣ пѣртат дѣпѣ
порѣнкѣ.

Ачѣста Орѣндѣїалѣ кѣм вѣдем зшор
сѣ фаче сѣпт Команда мїлітѣрѣкѣз, анѣз
ла провїнціалїцї (ла пѣѣрїме) алтѣ мїж-
лочїре іастѣ де ліпѣз; доаз перѣоане сѣнт
ан тот Сатѣл дѣла карїле дѣпѣ жѣдѣката
меа — чѣл маї маре фолос обїѣт кѣ дї-
рѣптѣл ашѣптѣ. Ына дїн трѣнѣеле іасте
прѣотѣл, алта і Даскалѣл. Чѣл дїн тѣї
бїне ва фаче, кѣ кѣ кѣвѣнтѣл сѣѣ анѣ-
лѣпт а арѣта попорѣлѣї іѣїрѣ де остѣ-
нѣлѣз, врѣмѣ лѣкрѣлѣї, ші дарѣл лѣї дѣм-
нѣзѣѣ, кареле зрѣмѣзѣл тоатѣ депрїндѣрѣ
чѣ бїне ковїнѣоасѣ — нїчї о дѣмїнекѣ сѣ
нѣї трѣкѣз фѣрѣ бѣна анѣвѣцѣтѣрѣ:
кѣм кѣ нїмїк нѣ ва фаче пе ом ан лѣмѣ а-
чѣста маї норокос, декѣт воїа кѣтрѣ бѣна
лѣкраре, дїн карѣ ші фѣрїчїрѣ сѣфлѣтѣ-

кѢТЕ АРТИЧЕ КЪМПЕРІ? АДЕКЪ: 8Н ПІЧОР, САЗ О КОАСТЪ Є 8Н АРТИК МАЙ МЪАТЕ СЪ ЗІК АРТИЧЕ. ЧЕ ТОТ АЧКЕА АНСЪМНЕАЗЪ, ЧЕ ЛАТ. artus, articulus, ІТАЛІЕНЕЦЕ: articolo. АШК ДАР ДАКЪ НЪ ВОМ ВРК А ТРЪІ КЪ АРТИК, АРТИЧЕ, СЪ АНПРЪМЪТЪМ ДЕЛА ЛАТИН АРТИКЪА, САЗ МАЙ РЪМЖНІТ АРТИКЪ; КЪ ЛАТ. АНКЪІ БІНЕ ЗІС: articulus, surculus, periculum, АН ЛОК ДЕ: surculus, шчл.

18. ЯМЪ, МЪ, ШІ А МЪШІ — НЪ АРЕ АСЪМЪНАРЕ КЪ ЛАТИН. modo; ЧІ КЪ МОХ МІНТКНІ.

19. ПЪКЪ, МАРЪ, ВІТЪ. — АН ПЪРАЛІ ПЕКЪРІ, ЛАТ. pecus, ДЕ АЧІ, ПЪКЪРАРІЪ, pecurarius.

20. СЖН, СЖНТЪ, АН ЛОК ДЕ: СФАНТ, — СЖНПЕТРЪ, СЖНТЪМРІЕА.

ГЪІЪ, ГЪІРЕ, НОІ РІДЕМ ДЕ 8НІІ КЪНА АІ АЪЗІМ ВОРЕІНД: МЪІ! ГЪІ АН КАР: АДЕКЪ: СЪІ АН КАР; ШІ МІЕМІ ПАРЕ, КЪІ ВОРЕЪ БЪНЪ РЪМ. КА ЛАТ. COEO, COIRE, НЪМАІ С Е МЪТАТ АН Г, АН ЛОК ДЕ КЪІРЕ СЪ ЗІЧЕ: ГЪІРЕ. КЪ СЪІРЕ АНКЪ АНСЪМНЕАЗЪ КЪТ ЛАТ. subire. — ВОРЕА АЧЕАСТА СЪІРЕ МЪ АНДЕАМНЪ А КЪВАНТА ЧЕВА ШІ ДЕСПЕ НЕСКАРІ ПРЕПОЗИЦІІ РОМЖНЕЦІІ.

II. ДЕСПРЕ НЕЩЕ ПРЕПОЗИЦІІ.

1. СЪІРІЕ. ПЪІНД ВОРЕА АЧЕАСТА АНЕРКАТЪ КЪ ЛІТЕРЕ ВЪЗ ЛА ВЪЗ КЪ ЧК ЛАТ. АДЕКЪ: РЪМ. sub-ire, ЛАТ. sub-ire. — ВАКЪТЪ! АЧІ ПРЕПОЗИЦІЕА ЛАТ. sub, РЪМ. СЪ ЗІЧЕ: su! — ФІІНД АЧЕАСТА БОЧЕ ВЪКЕ РОМ. ШІ АНТРЕЪ ТОЦІ РОМЖНІІ АНТРЕБЪІНЦАТЪ ТОТ СЪПТ ЄАСТЪ ФОРМЪ, АР ФІ ДЕЪТЪАЪ АРЪТАРЕ, КЪ АН ЛІМКА РОМ. НЪІ СЪЪ, ЧІ НЪМАІ СЪ . . . ШІ СЪПТЪ Є АЛТЪ ПРЕПОЗИЦІЕ КА ШІ АН ЛАТ. subtus. . . АНСЪ ТОТЪШІ СЪ МАЙ ПОАТЕ РЪЗЪМА ШІ КЪ АЛТЕ АДЕВЕРІРІ, ПРЕКЪМ: а) ЛІМКА НОАСТЪ ДІН

ЛАТ. cum, per, super, subtus, propter, inter, ad, post, non, aut, sic, nam: аЪ ФЪКЪТ. КЪ, ПРЕ, ПЕ, СЪПРА, СПРЕ, СЪПТЪ, ПЕНТРЪ, АНТРЕЪ, АНТРЕЪ, А, ПОІ, НЪ, АЪ, АШК; — НІКЪІРІ НЪ ЛАСЪ ПЕ 8РМЪ КОНСОНАНТЪ. АНЪРАТ АЪПЪ ФІРЕА ЛІМБЕІ НОАСТРЕ КЪТЕ СЪ. — НЪМАІ ІН СЪ КЪ АФАРЪ, КЪ ЄА РЪМЖНЕ АНТРЕГ ПЕСТЕ ТОТ ЛОКЪА. б) ВО АШК МАМ ПОМЕНІТ ВОРЕІНД КЪ СЪ, ШІ СЪПТ КАСНІЧІІ МЕІ ГРАМАТИКА ЧК ВІЕ, АШК ВОРЕКЪ: КЪНЕАЕ ЗАЧЕ СЪ МАТЪ, МЪЦА СЪ ВАТРЕЪ, СКОАТЕ ДЕ СЪ ПАТ ГЪНОІЪА. АЧЕАСТА ШІ КЪ МЪРТЪРІІ ЖЪРАТЕ СЪ ПОАТЕ АДЕВЕРІ. с) СЪ БЕДЕМ КЪМ АЪ ШІ ФРАЦІІ ІТАЛІІ? — ВІ АНКЪ АЪ КА НОІ SU, ШІ sotto, ПРЕКЪМ: sul punto, САЗ uil punto; come su quella della prospera fortuna, шІ sotto condizione. sostantivo, АН ЛОК ДЕ: substantivo. . . АНТРЕЪ ПРЕПОЗИЦІІАЕ ФРАНЧЕЦІ АНКЪ НАМ ВЪЗЪТ sub, ЧІ НЪМАІ sous. — АНТРЕЪН ДІКЦИОНАРІЪ ФРАНЧЕСК ДЕ АНЪА 1705 АН ЦЕНЕВА ТІПЪРІТ ПЕ ФАЦА 918. ЛІНЕА А ТРІЕА АШК СЪТЪ СКРІС: sujet ect, sujet ect. — ВАКЪ! РОМЖНЕКЪА СЪІЕПТ! . . . НЪ ТРЕБЪЕ ДАР ЛОВІТ КЪ ПІЧОРЪА АН ЛАТЪРІ.

2. А ШІ АД — СЪ АЪЧЕ А МЪНТЕ; ПРИНДЕ А МЪНЪ; КЪА А ФЪГА; ЄА СЪТЪ А АЪТЪРЕА КЪ МІНЕ; ШЧЛ. АНТРЕ КЪТЕА КОНСТРЪКЦІІ ПРЕПОЗИЦІЕА А МІСЪ ПАРЕ, КЪ НЪІ ДІН ЛА, ЧІ ДІН АД. — АН КЪМЕІНАРЕ КЪ ВОРЕБЕ ЧКЛЕ, ЧЕ СЪ АНЧЕП КЪ ВОКААЪ, СЪ ВЪДЕ, КЪ АД РЪМЖНЕ АНТРЕГ, ПЕКЪМ: АДЪП, АДЪН, АДЪРМЕК, АДЪМБРЕЪ. РОМЖНІІ НАМ АЪ ОБІЧКІЪ АПЪНЕ Д АНТРЕЪ ДОАЪ БОЧЕ, КЪНА 8НА СЪ ГАТЪ, ШІ АЛТА СЪ АНЧКПЕ КЪ ВОКААЪ МАЙ КЪ САМЪ АН НОАІНДЕ, ПРЕКЪМ: ДАРЪ Д-ОАНА ФАТЪ Д-ААЪЪ! — ДАР ОАРЕ АН АНПРЕЪНАРЕ КЪ ЧКЛЕА, ЧЕ СЕ АНЧЕП КЪ КЪН-СЪНАНТЪ, СТРЕМЪТЪСЪ Д АН АЧК КЪНСЪНАНТЪ? ОРІ НЪМАІ А СЪ ПЪНЕ, ШІ Д РЪ-

мжне афарз? — Міемі паре, кз нѣмаї а сінгѣр сз пѣне, пентрѣ кз а) ан ворѣ-рѣа де обще нѣ сз сжмте сз асѣне ашк: ад-дѣк, ад-лѣа, аф-фѣмат, шчл.; чї нѣмаї а-дѣк, а-лѣг, а-фѣмат, шчл. б) тоате алте дѣсплїкзцїї дїн латїніе пе ромжнїе нѣмаї сїмплѣс сз зїк, пекѣм: лат. Vacca, Vaccae, адекз: бакче, — ром. нѣ сз зїче: бакчїї, чї вачїї; hıccıe, ром. нѣ; їкчї, чї: їчї, шам: тот ашк. — Сз вѣде дар кз фїрѣа лїмбѣї ноасте нѣ вѣкѣрос сѣфѣре дѣсплїкацїеа. с) Adjecto, ром. аїепт, — ан лат. фсте ad, дар ан ром. нѣе; — нїче нѣсе поате зїче: кз ан ром. а фсте ан j мѣтат, адекз: ajjert; кз че ан лат. нѣ сз стрѣмѣтѣ, нїчї ан ром. нѣ. d) Occido, окчїдо, ромжн. ѣчїд; — де сар стрѣмѣта б ар фї ѣкчїд, че нѣ сз аде. ашкѣдар ѣо крѣд, кз ан лїмба ноастрѣ дѣсплїкацїе нѣї. — Стжнд ачѣаста: формѣа аксент дѣпз фржнчїе, шї аксент дѣпз їталіенїе ар трѣкѣї зїсз: ачент шчл. — Де аїчї пѣтем вѣдѣ шї ачѣаста: кз кѣѣѣл, шї кзпзтѣїѣл чѣл дїн тѣїѣ ан рѣгѣларѣа бочѣлор лїмбѣї ноастре дѣпз ѣтї-молоцїе антѣїѣ сз не фїе лїмба лат., апої чкѣлѣалте. — їталії шї фржнчїї, мї сз паре аѣ антрѣвѣїнцат ворѣеле лат. непѣфѣ-кжндѣле тоате деплїн дѣпз фїрѣа лїмбѣї лор: шї ашк ан зст пѣнт нѣ де плїн не поате аѣѣта аѣкрѣреа лор.

3. Об, о, ѣ. — Нѣмаї ан кѣмѣїнарѣ кѣ ворѣеле сѣ зѣрѣѣе ан лїмба ноастрѣ. Чѣлѣалте сз анцѣлѣг ка шї де ад. — Прѣкѣм: обор, облїчѣск, омор, ѣчїд шчл. пѣцїне.

4. Про, спре антѣрїреа ачѣстїї прѣ-позїцїї граматїчїї нѣмаї доаз ворѣе аѣк анїнтѣ: прочѣтѣск, шї пропѣн. — Чкѣ дїн пѣїѣ оаре а ноастѣї? — шї апої а про-чѣтї, пе аїчї атѣт антѣзмнѣѣзз, кѣт а маї

рѣчѣтї, че аѣ антѣцят прѣнѣѣл. Вар кѣ про-пѣн влогѣл ром. нѣ трѣѣѣе мѣ тем дарѣ, кѣї ворѣз ноаз. — Ёмї аѣк амїнтѣ нѣ-маї де ѣстеа доаз вѣкѣрї: прѣмѣт, саз ампрѣмѣт, лат. promutuum шї пѣр-чѣд, орї прѣчѣд, лат. procedo, дїн карїї сз вѣде, кз прѣ — нѣ про — ар фї ромжнѣе; кз о маї кѣ самѣ сз мѣтѣ ан ѣ, шї маї алес пе ѣрмѣ. — Анѣз ѣне-ле кѣвїнтѣ лат. кѣ про, прѣфѣкжндѣсе пе ром. маї тот кѣ пе сѣ зїк, прѣкѣм: про-logus, програма, шчл. ром. прѣкѣвѣнѣ-таре, прѣ антѣзмнѣаре, прѣ фѣцѣ, прѣгѣтїре, шчл. — аїчї прѣ ачкѣ пѣтѣре арѣ, ка лат. про. — Ёѣ нѣ зїк, сз нѣ трѣїм кѣ ѣл; чї нѣмаї вѣѣѣ асз шї антѣтѣї ѣл ро-мжнѣск?!

5. Пе, прѣ, прї, пѣр, шї пѣ прѣ: лат. per, prae. ачкѣстеа прѣпозїцїї сжнт де фоарте мѣлт фолос, шї антрѣвѣїнцаре; шї тотѣш граматїчїї де тот пѣцїн, шї недѣсволѣат ворѣск дѣспѣ кѣле. а) Прѣ, че ѣспрїмѣ пе лат. prae шї про, тот дѣа-ѣна антѣзмнѣазз чѣва анїнтѣте, шї нѣ-маї ан антѣїнарѣ кѣ ворѣеле (verbis) сз антрѣвѣїнцазз, прѣкѣм: прѣвѣд, прѣвѣ-нїре, прѣгат, прѣпѣїѣ, (прѣфѣк. прѣѣпѣї,) прѣжѣдѣкарѣ, ш.ч.л. б) Дїн лат. per, сз прѣфѣче ан ром. пе, прѣ, прї, пѣр, шї пѣ, прѣ. — Дѣпз фїрѣа лїмбѣї лѣсжнд дїн per пе r, афарз рѣмжне ре, пе, шї форма ѣаста ѣ чкѣ маї вѣнѣ, шї фїрѣскѣ, шїї шї маї моалѣ; вѣлѣѣл ром. маї тот кѣ ачѣ-ста ворѣѣѣе; шї арѣ фоарте мѣлте ант-ѣзмнѣрї. — Ан кѣмѣїнарѣ кѣ ворѣеле тот ачкѣ пѣтѣре арѣ, че лат. per, прѣкѣм: пѣ-трѣк, pertranseo; пѣр-їре, саз пѣїре, pѣ-їре; прїмїт, permitto; прїчѣп, percipio. — Ё сѣзмнѣл сѣспрѣлатївѣлѣї, шї атѣнчї е сз прѣфѣче ан чкѣ пекѣм: пѣ вѣн, пѣ аѣлѣе; саз прѣкѣ вѣн, шчл. — В нота акѣ-

САТІВЛАХІ, СПРІЄ СРЪМПРЪ: КАВТЪ ПРІ ПЕТРЪ,
ШІ ПЕ ІОАН. — ЯПОІ АНКЪ АЛТЕЛЕ МЪЛТЕ,
ПЕКЪМ: СМБЛЪ ПЕ МАРЕ, ПЕ ДЕАЛ, ШІ ПЕ
БАЛЕ; — СЪТЪ ПЕ МАСЪ; — САЪ СЪІТ ПЕ КАСЪ;
— СЪРІЕ ПЕ МІК; — ЖОАКЪ ПЕ ЗІКАЛЪ; ФЪ
ПЕ СКЪРТ; — АЪКЪ ПЕ БАНІ; — СЪ СЪТЪ
ПЕ ШЪЛЕ; АІЧІ ПЕ АТЖТА ПЪТЪРЕ АРЕ КЪТ:
ЛА ШІ ПЕ ДЕ, АДЕКЪ: СЪ СЪТЪ (КІ ОДАТЪ)
ЛА ШІ ПЕСТЕ ШЪЛЕ.

(Ва 8рма.)

Katalog.

ДЕ КЪРЦІАЕ ЧЕ СЕ АФЛЪ АН ТІПОГРАФІА
ЖОС АНЕМНАТЪЛАХІ. ШІ ДЕ ВЪНЪАРЕ АН БЪ-
КЪРЕЩІ ЛА Д. ІОСІФ РОМАНОВ, ШІ ЛА ІАШ
ЛА ДОМ БЕЛ ШІ КОМП.

Л О Р Д Б І Р О Н. ДІЙ.

Корсаръ	6
Лара	5
Стрѣгоіа	6
Гедъра ші лъара Корінтълъхї	6
Маріно Фаліеро	10
Мазепа, Парізіна, Логодніка д'Авідос	6
Бепо, Ламандацііле лѣ Тас, Прізоніе-	
рѣа де Шілон	6

Традъсѣ де І. Вліад.

В І Р Т О Р Х Ъ Г О. ДІЙ.

Маріа Тѣдор	9
Анѣло	9

Традъсѣ де Д. Негръци.

М О Д І В Р В. ДІЙ.

Сѣжрїтѣла, де Д. І. Рѣсет	6
Амфїтріон, де І. Вліад	6
Бъазранѣла, де Д. Маіор Воїнескѣла Н.	6
Сканїн де Д. К. Расти	6
Дом. Пърсонїак, де Дом. Гріг. Гръ-	
дїшеанѣла Фїїла	6
Преціоаселе, де Д. І. Гїка	3
Сїціліанѣла, де Д. Бъркі	3

Ф Л О Р І Я Н.

Цемениї дїн Бергам, де Д. прапор-	
рїкѣла Флорескѣла	3
Доз білетѣ, де Д. Крѣцѣанѣла	3

ДВОСВѢЩІ АЪТОРІ.

Дїн але лѣ Вліад кѣлеѣере дѣ прозѣ	
ші поезїе	8
МахOMET	6
Дїн Медїтацііле Д. Деламартїн	4
Гръматїка Поезії	3
Аритметїкѣ лѣ Франсоeur	6
Дїн поезїїле Д. І. Вкъзрескѣла	2
Регѣла, де ідем	6
Врміона, де ідем	6
Гръдїнарѣла орѣ, де ідем	4
Въдѣва вїклеанѣла дела Гондолї, де Д.	
К. Мороїѣ	7
Трїзмѣла Аморѣлѣ шї Акторѣла фърѣ	
воїе, де Д. Вїнтер-Халтер	4
Саѣла траѣедїе АН 5 акте дела Ал-	
фїерї, де Д. К. Арістіа	6
Вірїніа де ідем	6
Олер Рапсодїа І.	5

Рансодіа II.	5
Рансодіа V. ші VI.	5
Дін Ціа Блас I. де Д. С. Марковичі	5
Ціа Блас II.	5
Дін нѡа Власъз де I. Вліад	5
ИЗВІНТЕ КІСЕРІЧЕЦІ АЛЕ СФ. АТАНАСІЕ ші СФ. ІОАН ГЪРЪЗ ДЕ АЪР ТРАДЪСЕ ДЕ Д. МЕДЕЛНІЧЕРЪА I. ПАПАЗОГЪ	5
ЖЪНІА АЪІ КАРОЛ КОМЕДІЕ ТРАДЪСЪЗ ДЕ Д. МАІОРЪА I. БОІНЕСЪА II.	5
МІСАНТРОПІА ШІ ПОКЪІНЦА ДЕЛА КОЦ- ЕЪ, ДЕ ІДЕМ	7
ИЪРІЕРЪА ДЕ АМБЕ СЕКСЕ	20
РЕГЛАМЕНТЪА ОРГАНИК	32
ДРАКЪА СКІОПЪ ДЕ ДЕІ В. СЪМБОТЕАН- КА ПАРТЕА I.	6

I. Вліад.

К Ж Т Е Ч Е В А.

(ДІНТЪЪН ПЪГІЛАРІЪ)

— АТЪТ АН МІНТЕМІ КЪТ ШІ АН ФЪН-
АЪА ІНІМЕІ МЕЛÉ СЪЗ АДЕВЕРЕАЪЗ ТОТ МАІ
МЪЛТ АЧЕ ЗІСЪ ААЪІ ТАЛЕІРАН: „ОМЪАЪІ АІ
ЕСТЕ ВОРЪІРЕА ДАТЪ, ПЕНТЪРЪ КА ПРІН ТЪЖНСА
СЪШІ ПОАТЕ АСКЪНДЕ КЪЦЕТЕЛЕ САЛЕ.“ СЪ
МЪ АПЕРЕ АЪМНЕЗЕЪ, КА АЧЕАСТЪ ПЪРЕРЕ
ТРАСЪ ДІН ПЪЦАНІЕ СЪЗ НЪ МІСЪ ФАКЪ ІДЕЕ
ФІПЪЪ *), КЪЧІ АША НЕ ПЪТЪНДЪМЪ АНАЪ-

*) Ідеа ѡа, КЪНД АДІКЪ ЧІНІБА АНАЪА-
ЧІНАЪСЪЗ А КЪЦЕТА АА ЫН АЪКРЪ МАІ МЪЛ-
ТЪ ВРЕМЕ, МАІ ТЪРЪІЪ НЪШІ ПОАТЕ МІШ-
КА МІНТЕА ДІЛА ЧЕ АЪ АПЪКАТ ШІ АЪ-
ЕРІАЪЗ ТОТ АЪПЪ АЧІЛА.

ПАЕКА А МАІ КРЕДЕ КЪІВА ЧЕВА, НЪ ВОІЪ ПЪ-
ТЕА ТЪРІ АНТЪРЪО СОЦІЕТАТЕ КЪ ОАМЕНІІ. ДОМ-
НІЛОФ, АША СЪЗ ТЪРІЦІ, ПРЕСКРІЕЦІМІ АА БОА-
ЛА АЧЕАСТА О МЕДІЧІНЪ ПРЕЪЕРВАТІВЪ.

— ПРОВЕРЪ ЦЪРЪНЕСЪ, ААР ВЪН: ДА ЫН
КАР ДЕ АМВЪЦЪТЪРЪЗ ТРЕБЪЕСЪ ЗЕЧЕ КАРЪ ДЕ
МІНТЕ.

— ВАІ ДЕ ОМЪА ТІНЪР, КАРЕ АН ЧЕА-
СЪА АСЪПРІТОРІЪ НЪАРЕ ДЕЛА ЧІНЕ СЪЗ ЧЕАРЪ
СФАТ ФОЛОГІТОРІЪ.

— НЕМЦІІ СЪЗ ПАЖНГ КЪ АНВЪЦАЦІІ ЛОР
НЪ ПРЕ СЪНТ ПЛЪКЪЦІ АН ААЪНЪРІ АША
НЪМІТЕ ДЕ ВЪН ТОН; ЕІ ПРІЧІНЪЕСЪ МАІ МЪЛТ
ПЕДАНТІСМЪА ЧЕЛОРА. АЪ АРЕПТАТЕ; ААР МІ
СЪЗ ПАРЕ КЪ СІНГЪРЪЗ ПРОКОПСІНЦА НІМІК ПРЕ-
ТІНЪЗЪТОАРЕ АНКЪ ПОАТЕ СЪЗ ПРІЧІНЪІАСЪКЪ
РЪЧЕАЛЪ АНТРЕ ТІНЕ ШІ АНТРЕ АЦІІ ОА-
МЕНІ. АЧЕЦІА ТЕ ЧІНТЕСЪ ДІН КЪВЪНТ ЕГО-
ІСТІК, ААР ІЪКІРЕА НЪ АІОАІ КЪЦІГАТ НІЧІ
ДЕКЪМ. ШІ ЧЕ ВІСЪ ПАРЕ? ВІ МАІ АНТЪІ
СЪЗ СФІІЕСЪ, АПОІ РЪМЪН РЪЧІ КА ГІАЦА,
АЪПЪ АЧЕА ТЕ ЗРЕСЪ. АНТРЕАВЪІ ПРІЧІНА,
КЪ СІНГЪРІ НЪ ЦІО ВОР ФІ СПЪНІ. ДЕ МЪЛ-
ТЕОРІ ЕІ АНЪШІ СЪЗ МІРЪ КЪЧІ ЕСТЕ АЧЕА-
СТА АША. ПРІЧІНА Е АПРОАРЕ: ТЪ АНКЪ АІ
ГРЕШЕЛЪ, ШІ СЛЪКІЧЪНІ ШІ АЛЕ ТАЛЕ СКОТ
ОКІІ МАІ ТАРЕ, ДЕКЪТ АЛЕ ААТОРА, ААР ТЪ
АІ ШІ ВІРЪЦІ, ШІ АЧЕТЕ АНКЪ АНГІМЪЗ
АН ФЕЛІЪРІМ ДЕ КІНЪРІ. — —

Anecdota.

ПЕ ШЕСЪ ПАРИЪЛАЪІ СЪЗ ПРІЪМЕЛА ОДІ-
НІОАРЪ ВРЕОКЪТЕВА ДАМЕ; КАРЕ АНТЪАНІНА
ПРЕ ЫН МОШ КЪРЪНГ, ЗА АНТРЕВАРЪ КЪ АР
ФІ ШІ НІНС АА МЪНТЕ? КА НЪ АІ ФЪ РЕ-
СПЪНЕСЪ, КЪ ВЪКЪЦЕЛЕ СЪНТ АНКЪ ПЕ ШЕСЪ.